

**Dịch vụ tư vấn dưới đây vẫn hoạt động bình thường
(Chưa định ngày ngừng cấp dịch vụ)**

被災外国人のための電話法律相談

<ベトナム語>

**Tư vấn pháp luật qua điện thoại
dành cho người nước ngoài bị động đất sóng thần ảnh hưởng**

Luật sư tư vấn giúp ông/bà, có thông dịch. Đây là dịch vụ miễn phí, ông bà chỉ mất chi phí cuộc gọi thôi.

+ Thời gian làm việc: từ **10** giờ sáng đến **12** giờ trưa

+ Thời gian thực hiện : từ ngày **29** tháng **3** đến ngày **27** tháng **5** năm **2011**
Các ngày thường trong tuần, ngoại trừ thứ bảy, chủ nhật và ngày lễ
(Thời gian thực hiện dịch vụ trên có thể gia hạn)

+ Số điện thoại: **03-3591-2291**

+ Ngôn ngữ thông dịch:

tiếng Anh, tiếng Trung, tiếng Hàn, tiếng Bồ Đào Nha, tiếng Tây Ban Nha,
tiếng Indônêxia, tiếng Philippines, tiếng Rumania và những ngôn ngữ khác

+ Số đường dây: Có 2 người luật sư nghe và trả lời những câu hỏi của ông/ bà.

Bên tổ chức: Hiệp hội Luật sư Nhật Bản, Hiệp hội Luật sư Kanto,
Hội Luật sư Tokyo, Hội Luật sư Tokyo I, Hội Luật sư Tokyo II

Bên hợp tác: Trường Đại học Ngoại ngữ Tokyo,
thông dịch qua Torio-phone (điện thoại 3 bên).